



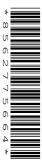
UNIVERSITY OF CAMBRIDGE INTERNATIONAL EXAMINATIONS Cambridge International Level 3 Pre-U Certificate Principal Subject

CLASSICAL GREEK 9787/04

Paper 4 Prose Composition or Comprehension

May/June 2013 1 hour 30 minutes

Additional Materials: Answer Booklet/Paper



READ THESE INSTRUCTIONS FIRST

If you have been given an Answer Booklet, follow the instructions on the front cover of the Booklet.

Write your Centre number, candidate number and name on all the work you hand in.

Write in dark blue or black pen.

Do not use staples, paper clips, highlighters, glue or correction fluid.

Answer either Section A or Section B.

At the end of the examination, fasten all your work securely together.

The number of marks is given in brackets [] at the end of each question or part question.

International Examinations

Either

Section A

On **alternate lines** translate the following passage into Greek:

The Plataeans and the Thebans try to make a deal.

The *Plataeans* sent a messenger to the *Thebans* outside the walls to ask them not to harm Plataean property if they valued the lives of their own men who were at that time prisoners inside the city. According to what the *Thebans* said later, the *Plataeans* promised to hand back the prisoners when the enemy left Plataean territory. But afterwards the *Plataeans* denied this, claiming that they had promised merely to return them if a truce was agreed. So it is not clear which of the two sides was telling the truth. At any rate, as soon as the *Plataeans* had carried all their property into the city, they executed the prisoners. It seems therefore that they did act in bad faith, perhaps because of the bitter hatred that had existed between the two states for some time.

[Total: 40]

1

5

10

15

Plataeansοἱ Πλαταιῆς, -έωνThebansοἱ Θηβαῖοι, -ων

Or

Section B

Read the following passage and answer the questions which follow:

The Spartans accuse the famous Athenian general, Themistocles, of collaboration with the Persians.

τοῦ δὲ μηδισμοῦ¹ τοῦ Παυσανίου οἱ Λακεδαιμόνιοι πρέσβεις πέμψαντες παρὰ τοὺς Ἀθηναίους ξυνεπητιῶντο καὶ τὸν Θεμιστοκλέα, ὡς ηὕρισκον ἐκ τῶν περὶ Παυσανίαν ἐλέγχων², ἠξίουν τε τοῖς αὐτοῖς κολάζεσθαι αὐτόν. οἱ δὲ πεισθέντες (ἔτυχε γὰρ ἀστρακισμένος καὶ ἔχων δίαιταν μὲν ἐν ἄργει, ἐπιφοιτῶν³ δὲ καὶ ἐς τὴν ἄλλην Πελοπόννησον) πέμπουσι μετὰ τῶν Λακεδαιμονίων ἄνδρας οἶς εἴρητο ἄγειν ὅπου ἄν περιτύχωσιν. ὁ δὲ Θεμιστοκλῆς προαισθόμενος φεύγει ἐκ Πελοποννήσου ἐς Κέρκυραν, ὢν αὐτῶν εὐεργέτης. δεδιέναι⁴ δὲ φασκόντων Κερκυραίων ἔχειν αὐτὸν ὥστε Λακεδαιμονίοις καὶ ἄθηναίοις ἀπεχθέσθαι, διακομίζεται ὑπ΄ αὐτῶν ἐς τὴν ἤπειρον τὴν καταντικρύ⁵. καὶ διωκόμενος ὑπὸ τῶν προστεταγμένων κατὰ πύστιν⁶ ἢ χωροίη, ἀναγκάζεται παρὰ ἄδμητον τὸν Μολοσσῶν βασιλέα ὄντα αὐτῷ οὐ φίλον καταλῦσαι⁻. καὶ ὁ μὲν οὐκ ἔτυχεν ἐπιδημῶν, ὁ δὲ τῆς γυναικὸς ἱκέτης γενόμενος διδάσκεται ὑπ΄ αὐτῆς τὸν παῖδα σφῶν λαβὼν καθέζεσθαι ἐπὶ τὴν ἑστίαν. καὶ ἐλθόντος οὐ πολὺ ὕστερον τοῦ ἄδμήτου δηλοῖ τε ὅς ἐστι καὶ οὐκ ἀξιοῖ, εἴ τι ἄρα αὐτὸς ἀντεῖπεν⁶ αὐτῷ Ἀθηναίων δεομένω, φεύγοντα τιμωρεῖσθαι.

Thucydides 1.135–6 (with omissions)

© UCLES 2013 9787/04/M/J/13

² ό ἔλ ³ ἐπι¢ ⁴ δείδο ⁵ κατα ⁶ ἡ πύ ⁷ κατα	χντικού στις, -εως	collaboration with Persia investigation I travel about I fear (the perfect $\delta \acute{\epsilon} \delta \iota \alpha$ is usual with present meaning) opposite understanding I go to stay with I oppose	
(i)	` , ,	ὕοισκον κολάζεσθαι αὐτόν): on what basis did the Spartans accuse nd what did they suggest that the Athenians do to him?	e [3]
(ii)	Lines 3–5 (oἱ δὲ Πελοπόννησον): what was the Athenians' initial reaction? Why could they not act immediately?		[1,2]
(iii)	Lines 5–6 ($πέμπουσι περιτύχωσιν$): how did the Athenians arrange to capture Themistocles?		[5]
(iv)	Lines 6–7 (\acute{o} $\delta\grave{\epsilon}$	εὐεργέτης): to where did Themistocles flee, and why?	[2]
(v)	Lines 7–9 (δεδιέναι καταντικού): what did Themistocles' new hosts say on his arrival? What did they then do?		? [4]
(vi)	Lines 10–11 (ἀναγκάζεται καταλῦσαι): what was Themistocles forced to do, and why was this a problem?		ny [2]
(vii)	Lines 12–13 (ὁ δὲ τῆς τὴν ἑστί α ν): what was Themistocles instructed to do, and by whom?		[3]
(viii)	Lines 14–15 (δη	ηλοῖ τε τιμωρεῖσθαι): what does Themistocles say to his new host?	[4]
(ix)	Identify the following: a) a contracted verb; b) an aorist passive participle; c) a genitive absolute; d) a participle used causally.		[4]
(x)	Identify and explain the mood of the following verbs: a) $\pi ε ριτύχωσιν$ (line 6); b) ἔχειν (line 8); c) $απεχθέσθαι$ (line 8).		[6]
(xi)	Explain the cases of the following: a) μηδισμοῦ (line 1); b) ὄντα (line 11).		
(xii)	-	e of each of the following verbs:	
	a) ἠξίουν (lineb) ἀστρακισμ		[2]
		[Total	: 40]

© UCLES 2013 9787/04/M/J/13 1

BLANK PAGE

Permission to reproduce items where third-party owned material protected by copyright is included has been sought and cleared where possible. Every reasonable effort has been made by the publisher (UCLES) to trace copyright holders, but if any items requiring clearance have unwittingly been included, the publisher will be pleased to make amends at the earliest possible opportunity.

University of Cambridge International Examinations is part of the Cambridge Assessment Group. Cambridge Assessment is the brand name of University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is itself a department of the University of Cambridge.

© UCLES 2013 9787/04/M/J/13